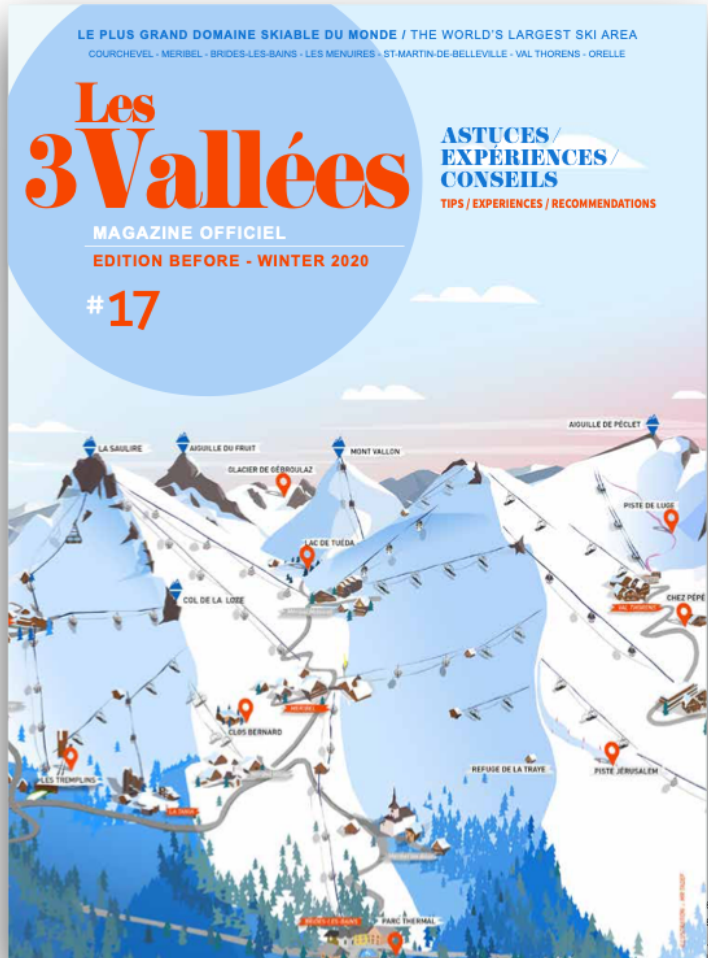


# 3 Vallées Before

#17

Hiver 2020



16 /// HÉBERGEMENTS

## Archi-design

COCONS POUR PASSIONNÉS DE DÉCO

COCOONS FOR DESIGN-LOVERS

Le Coucou\*\*\*\* est le dernier hôtel de **MÉRIBEL**. L'établissement épouse la pente, en se déployant sur dix étages à flanc de montagne. La décoration, imaginée par Pierre Yovanovitch, ne laisse personne indifférent. Ici, le « déjà vu » laisse la place à l'atypique et au surprenant, jusque dans les chambres, avec l'oiseau, ce coucou, en fil rouge. Le regard est attiré partout, du spa aux restaurants, sans oublier le bar.

**Les** 📍 L'accès ski-in / ski-out rare à Méribel et le spa Tata Harper.

The 5-star Le Coucou is **Méribel's** most recent hotel. The establishment hugs the slope with ten floors that unfold over the mountainside, and the decor, designed by Pierre Yovanovitch, never fails to make an impression. The familiar and expected give way to the unusual and surprising, all the way into the rooms with their decorative cuckoo motif. There are so many things to draw the eye, from the spa to the restaurants, not to mention the bar.

**The** 📍 Doorstep skiing access, rare in Méribel, and the Tata Harper spa.

lecoucoumeribel.com / +33 (0) 4 97 59 37 37



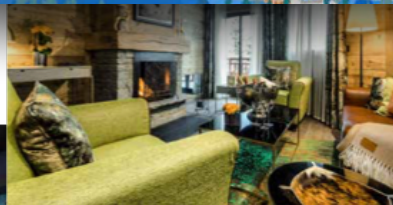
À **COURCHEVEL MORIOND** et **VAL THORENS**, les hôtels Fahrenheit 7 affichent une décoration design dans un esprit vintage : assises en velours, meubles en noyer, marbre, camelage, zinc... Cet univers rétro chic a été pensé par Véronique Vidoni. Les deux établissements présentent un équilibre parfait de l'excellence anticonformiste et de la décontraction 4 étoiles.

**On** 📍 : les bars à la décoration soignée, idéal pour l'après-ski ainsi que les nombreux canapés et fauteuils installés dans les couloirs et jusque dans les ski rooms qui invitent à prendre son temps.

In **Courchevel Moriond** and **Val Thorens**, the Fahrenheit 7 hotels boast designer décor with a vintage feel: velvet seating, walnut furniture, marble, tiles, zinc... This retro world was designed by Véronique Vidoni. Both establishments perfectly encapsulate the spirit of non-conformist four-star excellence and relaxation.

**We** 📍 : the carefully decorated bars, perfect for après-ski, and the many sofas and armchairs installed in the hallways and even in the ski rooms, inviting you to relax and take your time.

fahrenheitseven.com  
Courchevel / +33 (0)4 86 15 44 44  
Val Thorens / +33 (0)4 79 00 04 04



Dans le hameau de **SAINT MARCEL**, ce chalet de 200 m<sup>2</sup> sur 3 étages, classé « Maison de France » a conservé tout son charme d'autan. Les 10 convives du chalet Les Mémoires de Marcel vont adorer les soirées au coin du feu (une cheminée design en métal) dans le vaste salon de 80m<sup>2</sup>.

**On** 📍 : les petits soins apportés dès l'arrivée, accueil au Champagne, panier garni, fleurs fraîches et produits Nuxe dans les salles de bain.

In hamlet of **Saint Marcel**, this 200m<sup>2</sup> chalet with 3 floors is listed as a "Maison de France" and retains all the charm of yesteryear. The 10 guests in the « Les Mémoires de Marcel » chalet will adore evenings around the fire (designer metal fireplace) in the large 80m<sup>2</sup> lounge.

**We** 📍 : the little touches right from the moment you walk in, Champagne welcome, gift basket, fresh flowers and Nuxe products in the bathrooms.

ctmaip.es.ski / +33 (0)4 79 89 88 98



et son mari Jonathan Wahid.

**Les** 📍 ? L'accueil enfants au « Mini Sivo » et le « Dog Service » pour les animaux de compagnie. At the heart of **Courchevel's** pine forest, the discreet 5-star La Sivolière hotel has been renovated by Sara Copeland. The style combines British style with the warm, welcoming atmosphere of a contemporary chalet. Wood has top billing, from the rooms to the spa, not to mention the restaurants presided over by Michelin-starred chef Fanny Rey and her husband Jonathan Wahid.

**The** 📍 ? The welcome extended to children at the "Mini Sivo", and the "Dog Service" for pets.

hotel-la-sivoliere.com / +33 (0)4 79 08 08 33

Amateur d'un certain art de vivre, sensible aux belles choses, vous serez sous le charme de l'Altapura\*\*\*\* à **VAL THORENS**. L'établissement présente une atmosphère nordique chic, avec un travail autour de la noblesse de bois et de la pierre. Chaque espace de vie affiche une décoration différente et originale : vague monumentale de vieux skis en bois dans l'escalier, têtes de cerfs en osier dans le salon, bar composé d'une accumulation de chaussures de ski colorées...

**Les** 📍 ? Les volumes généreux, des chambres avec vue sur les cimes et le service impeccable des Maisons et Hôtels Sibuet vous feront apprécier votre séjour dans ce « ski palace ».

If you love good living and appreciate the finer things in life, you'll fall under the spell of the 5-star Altapura in **Val Thorens**. The establishment offers a Nordic chic atmosphere thanks to the use of quality wood and stone materials. Each living area has its own different, original decor, including an enormous wave of vintage skis going up the stairs, wicker deer heads in the lounge, a bar made from a collection of colourful ski boots...

**The** 📍 ? The generously sized spaces, rooms with views and the Maisons et Hôtels Sibuet impeccable service will all combine to make you love your stay in this "ski palace".

